Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 40 (1967)

Heft: 10

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

La chaîne des Rôtisseurs

Gusti Berner
Conseiller culinaire
du chapitre suisse

Im Frühjahr und Sommer:
Parkrestaurant Lange Erlen,
Tierpark beim Zoll Weil

Rôtisserie «Dufour» Bâle

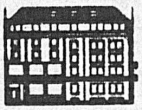
5 minutes de la gare
100 m vom Aeschen-Parking
Am Aeschenplatz, Basel, Haus Zentralbank
Telefon 061 24 33 33

Sonntag geschlossen!

Spécialités du patron!

Terrine au foie gras maison
Les scampi d'Islande
Lasagne verde al forno
Cannelloni alla nizzarda
Emincé de veau à l'alsacienne
Scaloppini al Marsala
Osso buco Paradiso
Entrecôte Negresco
Tournedos rôtisseur
Médaillons de chevreuil Bambi
Selle de chevreuil à la broche

Au bar et foyer lunch-assiette
depuis Fr. 3.50



Hotel Aarauerhof Aarau

Permanente Schnellzugsverbindungen nach Zürich. 39 Minuten Fahrzeit.

Normalzimmerpreis Fr. 15.70 inklusive Taxen, Frühstück und Service.
Feldschlösschen-Biere

Telefon 064 22 39 71 Dir. A. Schmidt

Hotel Krebs garni Bern

Genfergasse 8, 1 Minute vom Bahnhof
Das gepflegte Passantenhaus – Letzter Komfort
Telefon 031 22 49 42

Trotz Umbau schnell und gut im Bahnhofbuffet Bern

Fritz Haller

Restaurant Löwen Bern
FRITZ MESSERLI

Telefon 031 22 36 11

Das gutgeführte Restaurant mit den vorteilhaften Preisen ● Zwei Gehminuten vom Hauptbahnhof Im Zentrum der Bundesstadt ● Salmenbräu-Bier

Verlangen Sie ihn im Speisewagen

Veranstaltungen der kommenden Wochen

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen

Angaben ohne Gewähr. Änderungen vorbehalten

Ganze Schweiz
Oktober: 14./28. Schweizer Woche
29. Reitertag

Aarau
Oktober: Bis Ende. Aargauer Kunsthaus: Sammlung Hans Purrmann, Graphik
17. Hotel Kettenbrücke: Herbst-Modeschau
November: 8. Susana y José, spanische Tänze

Aarberg
Oktober: 13. Hotel Krone: Herbst-Modeschau

Amriswil
Oktober: Ab 27. Ausstellung zum 100. Geburtstag von Alfred Huggenberger

Arbon
Oktober: 14. Appenzeller Abend

Ascona
Okt./Dez. Galleria del Bel Libro: Buchausstellung mit internationalen Einbandkünstlern
Oktober: Bis 13. 22. Musikwochen Ascona. 6. Okt.: Kirche des Collegio Papio: Liederabend Elisabeth Schwarzkopf, Sopran. Am Flügel: Geoffrey Parson, Klavier. 13. Okt.: Sala del Palazzo scolastico: Prager Kammerorchester. Leitung: Josef Suk
11., 15., 19. Golf: Pancaldi Silver Spoon, Vacheron & Constantin Atmos Prize, Hotel Muralto au Lac Prize
21./22. Golf: Ticino Amateurs Championship, Ticino Ladies Championship
29. Golf: The Castagnata Challenge Cup

Avenches
Toute l'année. Musée romain

Baden
Oktober: 11. Kursaal: Symphoniekonzert
13. Kursaal: Jodlerabend
13. Okt./Nov. Theater im Kornhaus: Cabaret «Rüeblisaft» (täglich Mittwoch bis Samstag)
14. Kurtheater: «Die Kaktusblüte», Lustspiel von Barilett
15. Kurtheater: Revue Mayol, Paris
18. Kurtheater: «Happy End», Musical von Bert Brecht
21. Kurtheater: «Stella» von J. W. Goethe
22. Cordulaplatz: Cordulafest
28./29. Kurtheater: Negerballett «Brasiliana 67»
November: 3. Kursaal: Jahreskonzert der «Badenia»
3./26. Galerie im Kornhaus: Simone Bonzon, Edith Oppenheim-Jonas, Paul Hänni, Otto Kuhn, Max Muntwyler, Walter Squarise
4. Kurtheater: «Die grosse Karriere», mit Walter Roderer. – Kursaal: TCS-Ball
5. Kurtheater: Gastspiel «Das Schwarze Theater Prag»
7. Kursaal: Symphoniekonzert. Leitung: Ernst Schaerer. Solist: Christoph Eschenbach, Klavier
10./11. Kurtheater: «Der Waffenschmied», Oper von G. A. Lortzing (Aargauer Oper)
Das ganze Jahr. Kursaal: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte, Nightclub, Dancing, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad: Täglich geöffnet

Bad Ragaz
Oktober: Bis 31. Kursaal: Täglich Kurkonzerte; allwöchentlich Kabarett-, Theater- oder sonstige Unterhaltungsabende; abends Boulespiel. Dorfbadehalle: Dienstag, Donnerstag und Samstag Vormittagskonzerte. – Kutschen- und Carfahrten
7./22. Bad-Ragazer Golfwochen
29./31. Internationales Lebersymposium

Basel
Konzerte und Theater
Okt./Mai 1968. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – Komödie: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien. – Théâtre Fauteuil. – Marionettentheater
Oktober: 9./22. Théâtre Fauteuil: «Der Zirkus», Gastspiel Kaspar Fischer
11. Musiksaal: Zykluskonzert der AMG
15. Musiksaal: Matineekonzert der AMG
17. Konservatorium: Liederabend Eva Streit
18./19. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Milan Horvat. Solist: Philippe Entremont, Klavier
27. Münster: Kölner Rundfunkchor. Leitung: Herbert Schernus
November: 1. Stadtcasino: Donkosaken-Chor
2./3. Musiksaal: Basler Kammerorchester. Leitung: Paul Sacher. Solisten: Françoise Pfister, Violine; Josef Brejza, Jaroslaw Kotulan, Horn
3./4., 10./11. Zehntenkeller: Marionettentheater
5. Theodorskirche: Konzert der Musica Viva
6. Komödie: «Die Kaktusblüte» von Barillet/Grédy. – Konservatorium: Kammermusikabend Rama Jucker
7. Hans-Huber-Saal: Klavierabend Christa Romer
8. Musiksaal: Jugendkonzert. Leitung: Hans Löwlein. Solistin: Hadassa Schwimmer, Klavier. – Komödie: Gastspiel «Das Schwarze Theater Prag». – Stadtcasino: Gospel Festival
10. Stadtcasino: Konzert der Freunde alter Musik
Ausstellungen und Messen
Okt./Ende April 1968. Museum für Völkerkunde: «Orienthandel im Altertum»
Oktober: Bis 15. Kunstmuseum: Horst Antes, Zeichnungen und Aquarelle. – Kunsthalle: Ernst Ludwig Kirchner – Gruppe Rot-Blau
28. Okt./12. Nov. Basler Herbstmesse
28. Okt./26. Nov. Kunsthalle: Varlin und Handzeichnungen Alter Meister 15. bis 18. Jahrh. (Sammlung Freiherr Koenig-Fachsenfeld)
Internationale Kongresse
Oktober: 8./14. Jahrestagung der Deutschen Keramischen Gesellschaft
Sport
November: 4./5. Roche-Halle: 9. Basler Badminton-Meisterschaften
November: 4./12. Internationale Fechtwoche
Diverses
Oktober: 24./26. VESKA, Fortbildungskurs für höhere Krankenhausfunktionäre
Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Gemäldesammlung 14. bis 20. Jahrhundert. Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: u. a. Münsterschatz, gotische Bildteppiche. – Kirschgartenmuseum: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinergasse: Museum für Völkerkunde und Schweizerisches Museum für Volkskunde. – Leonhardstrasse 8: Musikinstrumentensammlung. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Apothekensammlung. – St.-Alban-Graben: Antiken-Museum. – Schweizerisches Turn- und Sportmuseum: Sammlung antiker und neuzeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). – Zoologischer Garten. – Mittlere Strasse 17: Skulpturhalle. – Gewerbemuseum, Kunsthalle (Wechselausstellungen). – Feuerwehrmuseum. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Jüdisches Museum, Kornhausgasse 8 (Montag und Mittwoch 15–17 Uhr, Sonntag 10–12 Uhr)

Bellinzona
Tutto l'anno. Castello di Sasso Corbaro: Museo delle arti e delle tradizioni popolari

Bern
Konzerte und Theater
Okt./Juni 1968. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel), des Atelier-Theaters, des Marionettentheaters, des «Katakömbli», des Kleintheaters, des Theaters «Die Rampe», des Intimen Theaters, des Theaters am Zytglogge und des Theaters am Käfigturm
Oktober. Atelier-Theater: «Der Friedensrichter», Schauspiel von Gerald Savory
Ab 9. Theater am Käfigturm: Peter W. Loosli mit «Le Petit Prince»
11. Konservatorium: Klavierabend Walter Nydegger/Emmi Graf. – Casino: Zigeunerorchester
12. Casino: Berner Symphonieorchester. Leitung: N. Wyss. Solist: K. Heitz, Violoncello
13. Konservatorium: Stalder-Quintett
16. Konservatorium: Klavier-Gitarren-Abend Mario Sicca
17. Stadttheater: Premiere «Das Geständnis», Schauspiel von J. Mortimer (Schweizer Erstaufführung)
Ab 17. Theater am Käfigturm: «Golden Girl», Musical von Suter/Gmür

18. Casino: Meister-Zyklus: Ernst Haefliger, Tenor. – National: Swingle Singers
19./20. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Paul Klecki. Solist: J. Suk, Violine
Ab 21. Kleintheater: «Der König stirbt» von E. Ionesco
23. Konservatorium: Barocke Kammermusik
23./24. Studio Radio Bern: Klavierabende Philippe Entremont
24. Casino: Berner Kammerorchester. Leitung: Hermann Müller. Solist: Maurice André, Trompete
26. Casino: Zürcher Kammerorchester. Solist: A. Benedetti-Michelangeli, Klavier
27. Stadttheater: Tanzabend Roni Segal. – Casino: Donkosaken-Chor. – Konservatorium: Smetana-Quartett
29. Konservatorium: Sonntagsmatinee Berner Symphonieorchester
30. Stadttheater: Chansonabend Georg Kreisler/Topsy Küppers. – Theater am Käfigturm: Celloabend Roland Fischlin
31. Kursaal: «Underwägs» von Hans Stalder (Berner Heimatschutztheater). – Konservatorium: Reist-Quartett

November: 1. Kursaal: «Brasiliana 67»
2. Casino: Symphoniekonzert. Leitung: Ch. Dutoit, A. Knüsel. Cäcilienverein der Stadt Bern, Berner Liedertafel
3. Casino: Collegium Musicum Paris. Leitung: R. Douatte. Solist: Ch. Eschenbach, Klavier. – Konservatorium: Liederabend Eva Streit-Scherz
5., 9. Kursaal: «Underwägs» von Hans Stalder (Berner Heimatschutztheater)
6. Konservatorium: Klavierabend Dorothea Parschau
6./7. Studio Radio Bern: Endres-Quartett, München
7. Stadttheater: Premiere «Der junge Lord», komische Oper von H. W. Henze (Schweizer Erstaufführung). – Konservatorium: Berner Bläserquintett
Ab 8. Atelier-Theater: «Was man so die Liebe nennt», Lustspiel von M. Brett (Schweizer Erstaufführung)
10. Französische Kirche: Berner Musikkollegium. Solist: N. Sitter, Klarinette. – Konservatorium: Quartetto Italiano

Ausstellungen und Messen

Okt./Ende Dez. Bernisches Historisches Museum: Numismatische Kostbarkeiten aus griechischer, römischer und neuerer Zeit
Okt./Ende Nov. Bernisches Historisches Museum: Indische Plastiken und Miniaturen aus zwei schweizerischen Privatsammlungen
Oktober: Bis 15. PTT-Museum: Werbepostmarken 1954–1967. – Schloss Jegenstorf: Museum für Wohnkultur des Alten Bern. Kleine Sonderschau: Tibeter Teppiche. – Berner Schulwarte: Freizeitarbeiten der Eisenbahner (Bilder und Skulpturen)
Bis 22. Kunsthalle: Tonio Ciolina, Malerei
12. Kursaal: Ausstellung «Foto – Kino – Ton 1967»
26. Okt./4. Nov. Berner Schulwarte: Arbeiten aus der Städtischen Hilfsschule
28./29. Casino: Ausstellung der Kanaria
28. Okt./26. Nov. Kunsthalle: Otto Nebel, Retrospektive
Nov./Dez. Kunstmuseum: Hans Berger, Aire-la-Ville
November: 9./19. Ausstellungshalle: «Mowo», Ausstellung für Mode und Wohnen

Internationale Kongresse

11./14. Bellevue-Palace: Euro-Friba-Tagung (Interessengemeinschaft der Körperpflegemittel- und Friseurbedarf-Grosshändler GmbH)
30. Okt./10. Nov. Conseil exécutif de l'Union postale universelle

Sport

Oktober: 15., 22. Golf Blumisberg: Final Medal Winners, End of Season Competition
29. Berner Orientierungslauf

Diverses

Oktober: 11./18. Ausstellungshalle: «Holiday on Ice»
18. Bürgerhaus: Auktion des Postwertzeichenvereins
28. Bellevue-Palace: Diamantenball
30. Okt./8. Nov. Gurten Kulm: Seminar des Schweizer Hoteliervereins

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento. Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Rupf-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u. a.). – Naturhistorisches Museum: Präparierte Tiere in natürlicher Umgebung. Bergkristalle. – Schweizerisches Alpines Museum: u. a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches Gutenbergmuseum: Geschichte des Buchdrucks. – Schweizerisches Museum für Buchbinderei. – Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen. – Schweizerisches Schützenmuseum: Entwicklung der Feuerwaffen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Bärengraben. – Tierpark Dählhölzli. – Botanischer Garten. – Bundeshaus: Führungen (ausgenommen während Sessionen). – Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte

Biel/Bienne

Okt./April 1968. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele
Oktober: 15., 22. Weinlesesonntage am Bielersee
November: 4. Hotel Elite: Krippenball
5. Eglise du Pasquart: Chœur des Jeunes du Jura
9. Palais des Congrès: Concert oratorio «La Grande Messe» de Mozart
Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Trainings- und Instruktionskurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung. – Galerie Walu: Erlesene Kunst aus Afrika

Brig/Brigue

Oktober: Bis 27. Galerie «Zur Matze»: Maurice Redard
Bis Ende. Besichtigung des Stockalperschlosses (ausgenommen Montag)
28. Okt./23. Nov. Galerie «Zur Matze»: Otto Dormüller

Brugg

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Brunnen

Mitte Okt. 2. Bundesbriefschiessen: Pistole
Oktober: 29. Aula: Unterhaltungsabend der Turner

Buchs SG

Oktober: Bis Ende. Schloss Werdenberg: Täglich geöffnet

Bulle

Novembre: 4/12. Semaine gastronomique
Toute l'année. Musée gruérien (fermé le samedi et le dimanche matin)

Burgdorf

November: 9. Kalter Markt
Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde

Bürglen UR

Oktober: Bis 15. Tellmuseum: Täglich geöffnet

Château-d'Oex

Octobre: 18. Soirée du Chœur mixte «le Picosi»

La Chaux-de-Fonds

Octobre: 10. Théâtre: Grand Ballet classique de France
12. Salle de musique: Swingle Singers
14/29. Musée des beaux-arts: Philippe Zysset, peintre
21/22. Tournoi international d'escrime
25. Salle de musique: Quatuor Smetana, Prague
Novembre: 4/19. Musée des beaux-arts: Expositions rétrospective Claude Loewer
7. Théâtre: «L'Eté», de Romain Weingarten
9. Salle de musique: Orchestre de la Suisse romande. Direction: Josef Keilberth
10. Bibliothèque de la Ville: Inauguration de la Salle et bibliothèque Edmond Privat. – Match de basket Suisse–France
Toute l'année. Musée d'histoire naturelle: «Faune et flore africaines, les mammifères, faune et flore du Haut-Jura et du Doubs». – Musée d'horlogerie (chaque dimanche): «Les trésors de l'horlogerie européenne»

Chiasso

Oktober: 22. Internationales Staffelgehen Airolo–Chiasso

Chur

Oktober: 19. Hotel Marsöl: Herbst-Modeschau
20. Liederabend Agnes Giebel
25. Stadttheater: «Stella»
28. Konzert Kammerorchester Chur

Davos

Oktober: Bis 22. Hallen- und Gartenbad in Betrieb. – Kunsteisbahn in Betrieb
18./19., 28. Eishockey-Meisterschaftsspiele
November: 1. Eishockey-Meisterschaftsspiel

Dornach

Oktober: Bis 15. Michaeli-Ausstellung

Emmental

Oktober: 12. Langnau: Hotel Hirschen: Herbst-Modeschau
Mitte Okt./Ende Febr. Langnau: Eishockey-Meisterschaftsspiele NLA
November: 9. Burgdorf: Kalter Markt

Engelberg

Oktober: 15. Älplerfest mit Umzug
21. Einweihung der Überbauung Sunnmatt

Frauenfeld

Oktober: 16. Casino: Herbst-Modeschau

Buffet-Cornavin Genève

Restaurant de vieille renommée. Mois d'octobre: fête de la bière.

J. E. Schild, téléphone 022 32 43 06

Hôtel Epoque Genève

J.-P. Fahrny, dir.
Rue Voltaire 10
Téléphone 022 34 87 50
Télex 22940

60 chambres, 100 lits. Vue sur la ville et confort le plus moderne. Salle de conférence avec télex et pour banquets et réceptions.
Snack-Bar «Voltaire» et Restaurant «Epoque», les spécialités du chef de cuisine.

Schweiz
Suisse
Svizzera
Switzerland

Die «Schweiz» wird in allen Wagen und Wartesälen der SBB und vieler Privatbahnen sowie in zahlreichen öffentlichen und privaten Empfangsräumen gelesen

Reise durch Europa, raste in der Schweiz . . .

. . . in **Baden,** dem Jahreskurort mit der mineralreichsten Thermalquelle der Schweiz. Reges, kulturelles Leben, Kursaal, Kurtheater, Cabarets.

Heilen – oder besser noch **vorbeugen!**

Daher – zu jeder Jahreszeit:
baden in Baden!

Neu: Grosses modernes Thermal-Schwimmbad

Nähere Auskunft und Prospekte:
Verkehrsbüro Baden/Schweiz
Telefon 056 2 53 18

Baden
die lebensfrohe Stadt der warmen Quellen

HOTEL Continental LUZERN

beim Bahnhof Telefon 041 2 15 68

An bester Lage, im Zentrum, Nähe See, ruhig, ganzjährig offen, 70 Betten, alle Zimmer mit Telefon und Radio, teilweise mit Bad oder Dusche. Arrangements für Zimmer und Frühstück, Halbpension oder Vollpension.
Unser Restaurant: Ihr idealer Treffpunkt zum Essen und für geschäftliche Rendez-vous.

Kursaal Luzern

Treffpunkt zum Essen
zu Tanz und Konzert
zur guten Unterhaltung

Telefon Direktion 041 3 07 33

Wenn der Koffeingehalt der Kaffeebohne für Herz und Nerven zur Gefahr wird, dann versuchen Sie doch

Neuroca

PHAG

Hergestellt aus nur auserlesenen Getreiden und Früchten ohne eine Kaffeebohne.
Neuroca in Pulverform ist schnell zubereitet, leicht bekömmlich und ohne Malzgeschmack.
Neuroca befriedigt daher den verwöhntesten Gaumen.
Erhältlich in Lebensmittelgeschäften und Reformhäusern.

PHAG
Fabrik neuzeitlicher Nahrungsmittel
GLAND VD
gegründet 1895

Ferien für alle

mit verbilligten Reka-Checks der Schweizer Reisekasse

Benützen Sie den kostenlosen Ferienauskunftsdienst mit Ferienwohnungsvermittlung und Prospektzentrale

Werden Sie Mitglied durch Bezahlung des einmaligen Beitrages von Fr. 10.—. Dafür erhalten Sie das reich illustrierte **Ferienbuch der Schweiz** und alljährlich den Ferienführer gratis

Verlangen Sie den Spezialprospekt bei der

Schweizer Reisekasse

reka

Neuengasse 15 3001 Bern Telefon 031 22 66 33
Postscheckkonto 30-3080

BUFFET
H B
ZURICH

Echte Zürcher Gastlichkeit mit Qualität und Tradition

Die kleine Bahnhofwirtschaft

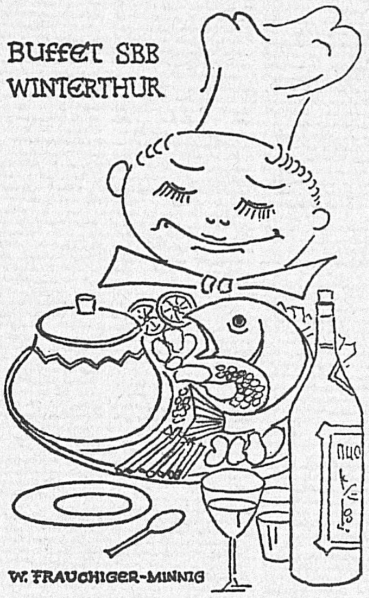
von anno dazumal entwickelte sich im Laufe der Jahrzehnte zum

Grossrestaurant

mit rund 2400 Sitzplätzen, 580 Angestellten aus 16 verschiedenen Nationen, einem jährlichen Verbrauch von 209 Tonnen Fleisch, 510000 Liter Kaffee, 385000 Liter Milch, 815000 Liter Bier und 220000 Liter Wein.

Rudolf Candrian, Inhaber

BUFFET SBB
WINTERTHUR



W. FRAUCHIGER-MINNIG

Garten-Hotel Winterthur

Haus 1. Ranges. Alle Zimmer mit Bad und letztem Komfort. Kenner schätzen unsere gepflegte Küche Franz. Restaurant, Stadtrestaurant, Konferenzsäle, Bar, Parkplätze, Garage
20 Autominuten von Zürich.
G. Sommer-Bussmann, Telefon 052 23 22 31

Hotel Volkshaus Winterthur

Telefon 052 22 82 51 Dir. H. Zaugg
Das Haus für jedermann
Wenn Sie das nächstemal nach Winterthur kommen und eine freundliche Gaststätte suchen, dann kommen Sie zu uns ins Volkshaus.
Alle Zimmer mit fliessendem Wasser.
Grosse und kleine Säle für Anlässe jeder Art.
Bestbekanntes Speiserestaurant.
Grosser Parkplatz.

Weisflog
Aperitif
frisch-leicht-gut

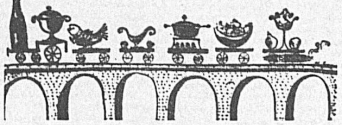
Weisflog
Aperitif-Bitter

G. Weisflog & Co., 8048 Zürich
Dr. med. G. Weisflogs Nachfolger

Bahnhofbuffet und Schiffrestauration Romanshorn

Bekannt für gepflegte Küche
E. Hübscher-Chervet, Telefon 071 6 31 63

SBB BUFFET
ST. GALLEN
H. KAISER-SCHULLER



Hotel Zürich

Badenerstr. 357 Tel. 051 52 65 00 Telex 53381

200 Betten, Zimmer mit TV, Radio, Telefon, Dusche und WC Fr. 27.– inkl. Frühstück nach Ihrem Wunsche,
ohne TV, Dusche und WC Fr. 18 – pro Person

Grosser Parkplatz – Garage gratis

Fribourg/Freiburg

Octobre: Jusqu'au 29. Galerie de la Cathédrale: Maurice Barraud
11. Université, Aula: Swingle Singers
21. ACS: Slalom de la Poya (championnat interne)
22. Université, Aula: «La Passion de la Vierge» (Dimanche de la Passion)
25. Théâtre Livio: «Adorable Julia», de M.-G. Sauvajon (Productions Herbert)
26/28. Rencontre annuelle du Centre européen d'études burgundo-médianes
27/29. Grenette: Vogue landwehrienne
28. Université, Aula: Cosaques du Don
29. Eglise Christ-Roi: Concert spirituel
30. Université, Aula: Quatuor Smetana, Prague

Novembre: 1er/26. Galerie de la Cathédrale: Ernest Pizzotti
4. Théâtre Livio: Soirée des Jodleurs
9. Théâtre Livio: «L'Eté», de Romain Weingarten (Productions d'Aujourd'hui)

Toute l'année. Tous les dimanches et jours de fête: Concert d'orgue à la Cathédrale Saint-Nicolas. – Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi et le dimanche matin). Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du Xe au XXe siècle; vitraux, orfèvrerie médiévale

Genève

Concerts et théâtre

Oct./mai 1968 Saison du Grand-Théâtre, du Casino-Théâtre, du Théâtre de la Comédie, du Nouveau Théâtre de Poche et du Théâtre de Carouge

Oct./11 nov. Nouveau Théâtre de Poche: «Le Mariage de M. Mississippi», de F. Dürrenmatt

Octobre: 11. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Paul Klecki. Soliste: Arthur Grumiaux, violoniste
11/13, 16/17. Grand-Théâtre: «La Vie de Galilée», de Bertolt Brecht
13. Victoria-Hall: Concert symphonique OSR
13/15. Casino-Théâtre: Festival du Mystère
14. Victoria-Hall: Récital Dietrich Fischer-Dieskau, baryton. – Comédie: «Andromaque», de Racine
15. Grand-Théâtre: Ballet du Grand-Théâtre. – Temple de Carouge: Récital Guy Bovet. – Victoria-Hall: Prager Kammerorchester. Soliste: Josef Suk, violoniste. – Radio Genève: Heure musicale
16. Salle Réformation: Orchestre de chambre de Genève. Direction: Pierre Colombo. – Cour Saint-Pierre: Récital Anne Ayer, mezzo-soprano
18. Radio Genève: OSR – mercredi symphonique
18/23. Comédie: «Julia», de S. Maugham
20. Victoria-Hall: American Folk Blues Festival 1967. – Conservatoire: 1er concert du Conservatoire
20/22. Casino-Théâtre: Chansonniers parisiens
22. Temple Pâquis: Concert F. Desbaillet
23. Cour Saint-Pierre: Récital Mme Yuki Suma, pianiste
24. Palais des Nations: Concert OSR (Journée des Nations Unies)
25. Victoria-Hall: Concert symphonique OSR. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Ron Golan, altiste
26. Cathédrale Saint-Pierre: Concert d'orgue Pierre Segond. – Conservatoire: Récital Simon Bakman, violoniste
28. Temple Fusterie: Orchestre Saint-Pierre-Fusterie et solistes
29. Radio Genève: Quatuor Smetana, Prague. – Temple de Carouge: Récital Philippe Laubscher
30. Victoria-Hall: Concert des Cosaques du Don. Direction: Serge Jaroff. – Musée d'art et d'histoire: Petit concert
31. Athénée: Madrigaux italiens. – Conservatoire: Centre Premières Auditions

31 oct., 2, 4, 7, 12 nov. Grand-Théâtre: «La Damnation de Faust», de Berlioz

Novembre: 1er. Victoria-Hall: Concert symphonique de la Ville (OSR)
1er/4. Théâtre Cour Saint-Pierre: Geneva English Drama Society
1er/6. Comédie: «Une Fois par Semaine», de Resnik
3. Conservatoire: Récital François Courvoisier, violoncelliste
4. Victoria-Hall: Collegium Musicum de Paris. Direction: R. Douatte. Soliste: Chr. Eschenbach, pianiste
5. Victoria-Hall: Orchestre de chambre de Zurich. – Temple Pâquis: Récital Anton Heiller
6. Victoria-Hall: Negro Spirituals and Gospel Festival
8. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Josef Keilberth
8/14. Comédie: «Le Chemin de Damas», de Haedrich
9. Susana y José, danses espagnoles

Expositions

Oct./12 nov. Musée d'art et d'histoire, Cabinet des estampes: Graveurs yougoslaves contemporains

Octobre: Jusqu'au 29. Musée Rath: Exposition «Montres et Bijoux»

13 oct./1er nov. Athénée: Pierre Maunoir peintures

25 oct./5 nov. Palais des Expositions: Salon des Arts Ménagers

Novembre: 3/22. Athénée: Sculptures Bourdelle (1861–1929)

Congrès internationaux

Oct./4 nov. UIT: Conférence administrative mondiale des radio-communications chargée de traiter des questions concernant le service mobile maritime

Sports

Octobre: 14, 15. Golf: Médaille annuelle, Prix Armleder
15. Course cycliste (handicap)
22, 29. Golf: Prix d'automne, Compétition des Caddies

Divers

Octobre: Jusqu'au 21. Université: Cours de langue et de littérature françaises

Novembre: 4/5. Championnat suisse des chiens utilitaires

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. – Cabinet des estampes. – Salle de l'horlogerie. – Galerie Haute Epoque. – Musée de l'Athénée. – Bibliothèque publique et universitaire. – Musée Ariana. – Collections Baur. – Institut et Musée Voltaire. – Musée des instruments anciens de musique. – Musée d'histoire des sciences. – Musée et Institut d'ethnographie. – Muséum d'histoire naturelle et Musée régional. – Conservatoire et Jardin botaniques. – Bibliothèques municipales. – Musée de Genève de l'automobile, de la motocyclette et du cycle

Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristall-Ausstellung

Grabs

Oktober. Schloss Werdenberg: Täglich geöffnet

Grenchen

Oktober: 14. Strassenlauf

Gstaad

Oktober. Geführte Hochgebirgstouren

Herisau

Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

Horgen

Oktober: 20. Schinzenhof: Herbst-Modeschau

Interlaken

Oktober: 29. Aula: Theateraufführung

Klosters

Oktober: Bis 31. Kurse der Klimastation Klosters

Kreuzlingen

November: 5. Kirchweihe der Kath. Kirchgemeinde

Kriens

Oktober: 22. Krienser Waffenlauf

Langenthal
Oktober: 27. Hotel Kreuz: Herbst-Modeschau

Lausanne
Concerts et théâtre
Oct./mars 1968. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre de Beaulieu et du Théâtre des Fauz-Nez
Octobre: Jusqu'au 15. Théâtre de Beaulieu: 13e Festival d'opéras italiens: Orchestre et Chœurs de l'Opéra de Bologne. 13, 15 oct.: «La Fille du Far-West», de G. Puccini; 14 oct.: «Aïda», de G. Verdi
11. Cathédrale: Chœur J.-S. Bach et Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Michel Corboz
12/14. Théâtre municipal: «Marius», de Marcel Pagnol (Galas Karsenty-Herbert)
13. Cathédrale: Ensemble romand de musique de cuivre, Chœur de la Radio suisse romande. Soliste: André Luy, organiste
16. Théâtre municipal: Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Victor Desarzens. Soliste: Agnelle Bundervoet, pianiste
17. Théâtre de Beaulieu: Orchestre de chambre de Prague
20. Cathédrale: Concert Joseph Molnar et Robert Faller, cors; André Luy, orgue
22. Théâtre municipal: Concert populaire de l'OCL. Direction: Arpad Gerecz. Soliste: Jiri Truka, violoniste
23. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Ron Golan, altiste
26/28. Théâtre municipal: «Adorable Julia», de Sauvajon (Galas Karsenty-Herbert)
27. Cathédrale: Concert d'orgue Luigi-Ferdinando Tagliavini, Bologne
29. Théâtre de Beaulieu: Récital des Cosaques du Don
30. Théâtre municipal: Concert symphonique de l'OCL. Direction: Sergio Comissiona. Soliste: J.-C. Blanc, trompettiste
Novembre: 2. Maison Pulliérane, Pully: Quatuor Smetana, Prague
4. Théâtre de Beaulieu: «Spiritual and Gospel Festival 1967»
5. Théâtre de Beaulieu: Orchestre Collegium Musicum de Paris. – Théâtre municipal: Concert populaire de l'OCL. Direction: Victor Desarzens. Soliste: Nicole Wickihalder, pianiste
6. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Josef Keilberth
9/11. Théâtre municipal: «Une Fois par Semaine», de Marcel Mithois (Galas Karsenty-Herbert)
10. Chapelle des Terreaux: Concert d'orgue
Expositions et foires
Octobre: Jusqu'au 15. Ecole polytechnique: Exposition «Noir et Blanc»
Jusqu'au 29. Musée de l'Ancien Evêché: «Benjamin Constant, sa vie et son œuvre»
Congrès internationaux
Octobre: 10/13. International Nickel Ltd.
19/20. Palais de Beaulieu: Congrès du Groupement international pour l'étude des problèmes de l'épargne
21/22. Congrès de la Chirurgie plastique
26/27. Palais de Beaulieu: Conférence ministérielle de l'AELE
Divers
Octobre: 14. Palais de Beaulieu: Soirée annuelle des Jeunes Modernistes
28. Palais de Beaulieu: Bal de la Société des jeunes commerçants
30 oct./6 nov. Palais de Beaulieu: «Holiday on Ice»
Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). – Musée historique de l'Evêché (ancien Vieux-Lausanne), place Cathédrale 2. – Musée de Mon-Repos, parc Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. – Musée olympique, parc de Mon-Repos. – Musée romain de Vidy, chemin du Bois-de-Vaux 20

Lenzburg
Oktober: Bis Ende. Schloss: Täglich geöffnet (ausgenommen Montag). Garten, Schlossanlage, antikes Mobiliar in den ehemaligen Privatgemächern. – Ausstellungen: Sammlung Zschokke. Alte Kunstschlosserarbeiten und Wirtschaftsschilder

Libingen bei Bütschwil
Okt./Nov. Albert-Schweitzer-Gedächtnisturm: Jeden Samstag- und Sonntagnachmittag Glockenspielkonzerte Walter Meierhans (grösstes Glockenspiel Europas)

Liestal
Oktober: 26. Hotel Engel: Herbst-Modeschau

Locarno
Okt./Nov. «I concerti di autunno»
Oktober. Jeden Dienstag und Donnerstag geführte Wanderungen
Bis 24. Galerie Marino: Emilio Beretta
21./29. Ausstellung «Ernährung und Gesundheit»
Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Konzerte, Dancing, Attraktionen, Boulespiel. – Kunstausstellungen, Kulturfilme. – Museo Arp im Castello Visconti

Le Locle
Novembre: 4. Salle Dixi: Concert de la Musique ouvrière
4/19. Musée des beaux-arts: Claudévard (huiles, dessins, tapisseries)
Toute l'année. Musée d'horlogerie au Château des Monts, ouvert le dimanche. Premier dimanche de chaque mois: Démonstration des automates Maurice Sandoz

Lucens
Octobre. Château: Fondation Conan Doyle (Musée Sherlock Holmes, etc.)

Lugano
Concerts et théâtre
Octobre: Jusqu'au 17. Concerts du matin au Parc municipal
11/13. Théâtre Apollo: 6e Festival international du jazz
Novembre: 6. Quatuor Smetana, Prague
Expositions
Octobre: Jusqu'au 21. Exposition «Innovazione Arte»
7 oct./19 nov. Villa Ciani: Exposition commémorative du grand architecte Francesco Borromini de Bissone, à l'occasion du 3e centenaire de sa mort
Sports
Octobre: 14. Judo: Finale Championnat suisse
15. Judo: Championnat international de Suisse par équipes. – Cyclisme: «Gran Premio Cynar», course internationale contre la montre pour professionnels. – Golf: Mumm-Cup, Stableford
22. Marche: Airolo–Chiasso (estafette)
22/29. Semaine internationale de la marche
26. Marche: Meeting nocturne
29. Concours de marche, 100 km
Novembre: 4. Stade Resega: Match de hockey sur glace
8. Football: Suisse–Chypre
Divers
Octobre: 26. Hôtel Arizona: Tournoi de bridge
Toute l'année. Casino-Kursaal: Théâtre, dancing, variété, jeux

Luzern
Konzerte und Theater
Okt./Mai 1968. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel
Oktober. Casino-Kursaal: Jeden Montag und Freitag Innerschweizer Folklore-Abend
12. Verkehrshaus: Streichquartett Piraccini-Stucki
14. Casino-Kursaal: Unterhaltungsabend des Gemischten Chors
21. Casino-Kursaal: Berner Heimatabend
26. Kunsthaus: AML-Symphoniekonzert. Leitung: Peter-Lukas Graf. Solist: John Owings, Klavier
31. Casino-Kursaal: Luzerner Kammerensemble
November: 3. Museggaula: Klavierrezital Rolf Mäser (Jeunesses Musicales)
7. Kunsthaus: Symphoniekonzert (KV-Orchester). Leitung: Eduard Muri. Solist: Theodor Künzi, Klavier
Ausstellungen und Messen
Oktober: Bis 14. Bahnhofplatz/Inseli: Budenmesse
Bis 31. Verkehrshaus der Schweiz: Sonderausstellung «Der öffentliche Verkehr»
29. Okt./26. Nov. Kunstmuseum: Bernhard Luginbühl/Jean Tinguely, statische und dynamische Plastik
Internationale Kongresse
Oktober: 9./14. Kunsthaus: IATA-Kongress (International Air Transport Association)
Sport
Oktober: 13./15. Pferdesport: Military Kat. L
14. Golf: Final Flag Competition
Diverses
Oktober: 16./20. 41. Ferienkurs der Stiftung Lucerna. Thema: «Aus dem Kulturleben Luzerns»
23. Kunsthaus: Herbst-Modeschau
28. Casino-Kursaal: ACS-Ball. – Kunsthaus: BTV-Gründungsfeier
November: 4. Kunsthaus: TCS-Ball
7./8. Hotel Schweizerhof: Grosse Münzauktion
7./10. 18. Luzerner Kurs für Fremdenverkehr
Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Permanente Ausstellung «Schweizer Kunst, 15.–20. Jahrhundert». – Hofgalerie: Alte und moderne Kunst; alte Schweizer Masken. – Landhaus Tribschen: Richard-Wagner-Museum. – Landhaus Utenberg: Schweizerisches Trachten- und Heimat-

Abschlüsse sofort und ohne Formalitäten an den Bahnschaltern oder in Reisebüros

OLMA 25
St. Gallen Jahre
12.–22. Oktober 1967
Bahnbillette einfach – für retour
Mindestfahrpreis
2. Klasse Fr. 8.–
1. Klasse Fr. 12.–

JACKY MAEDER TRAVEL Basel, Bern, Genf, Horgen, Lausanne, St. Gallen, Zürich

Carlo Vanoli AG
Bauunternehmung
Gleisbau und Tiefbau
8800 Thalwil ZH
Telefon 051 92 10 88

Projektierung und Ausführung von Industrie-Gleisanlagen

Magisches Bergland

Swiss Mountain Magic

Die Schweizer Alpenlandschaft im Wechsel von Licht und Schatten, Weite und Engnis, von Wundern und Verwunschenem; veranschaulicht durch 123 Schwarzweiss-Abbildungen und 53 farbige Alpenblumenbilder;
mit einem Geleittext von Max Niederer. In deutscher und englischer Ausgabe. Format 27×21 cm, Preis 28 Fr. In allen Buchhandlungen.

Es ist das Anliegen dieses Buches, der Unrast und der lärmigen Betriebsamkeit unserer technisierten Welt das stille, beglückende Bergwunder entgegenzustellen und Ehrfurcht zu wecken vor der grossartigen Urtümlichkeit eines Lebensraumes, in welchem jedes Wesen, jede Pflanze, jedes Gewässer, ja jeder Flecken Erde sinnvoller Teil eines Ganzen ist.

Büchler-Verlag 3084 Wabern

museum (Mai bis Oktober). – Verkehrshaus der Schweiz – Europas grösstes und modernstes Verkehrsmuseum: Täglich geöffnet. – Gletschergarten

Magglingen
Oktober: 14./15. Militär-Fechtmeisterschaften

Martigny
28 oct./15 nov. Manoir: Exposition Albert Chavaz et peintres/sculpteurs valaisans

Montreux
Octobre: Jusqu'au 29. Galerie Picpus: J.-Cl. Stehli
14 oct./2 nov. Galerie Atelier du Vieux-Quartier: Huser, peintre
Novembre: 2/26. Galerie Picpus: E. Pizzotti
4/26. Galerie Atelier du Vieux-Quartier: Simon, peintre
Toute l'année. Casino: Théâtre, dancing, variété, jeux. – Château de Chillon. – Rochers-de-Naye: Jardin alpin

Morges
Octobre. Théâtre des Trois P'tits Tours: Reprise des spectacles
Novembre: 6. Orchestre de chambre de Lausanne

Murten
Oktober: 14. Heimatabend der Trachtengruppe
28. Jodlerabend
November: 4. Jodlerabend

Nänikon-Greifensee
November: 5. Kirche Greifensee: Stalder-Quintett

Neuchâtel
Oct./31 déc. Musée d'ethnographie: «175 ans d'ethnographie à Neuchâtel» et exposition particulière «Art nègre»
Octobre: Jusqu'au 29. Galerie des amis des arts: Aimé Montandon, peintre et graveur
22. Temple du Bas: Kammerchor Stuttgart
24. Salle des conférences: Récital de piano Alain Bernheim
26. Salle des conférences: Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Ron Golan, altiste
Novembre: 2. Salle des conférences: Récital de piano Nikita Magaloff
4/26. Galerie des amis des arts: Walter Wehinger, peintre et graphiste; Marie-Claire Bodinier, peintre
8. Théâtre: «L'Eté», de Romain Weingarten (Productions d'Aujourd'hui)
Toute l'année. Musée des beaux-arts (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration des automates Jaquet-Droz

Le Noirmont
Octobre: 14. Fête cantonale de gymnastique artistique

Nyon
Novembre: 8/11. Festival international du cinéma amateur

Olten
Oktober: 11. Hotel Olten-Hammer: Herbst-Modeschau
14./16. «Gewa»-Ausstellung
23. Gastspiel Stadttheater Bern
31. Gastspiel Stadttheater Basel
November: 4. Heimatabend
8. Stuttgarter Philharmoniker

Pontresina
Oktober. Wanderwochen mit Wildbesichtigung

Porrentruy
Octobre: 14. Centenaire de Gymnasia

Rapperswil
Oktober. Heimatmuseum, beim Schloss: Nachmittags geöffnet (ausgenommen Freitag)
18. Hotel Schwanen: Herbst-Modeschau
29. Schlosskonzert: Kammermusik
Das ganze Jahr. Schloss: Ausstellung des Schweizerischen Burgenvereins

Rheinfelden
Oktober. Kurbrunnen: Täglich Konzerte der Kurmusik, Kunstausstellungen, Rheinschiffahrt, Ausflugsfahrten, Besichtigung der Rheinfelder Brauereien und der Saline Riburg, Fricktalisches Heimatmuseum, Theatergastspiele usw. – Augst: Römisches Theater und Museum

Riggisberg
Oktober: Bis 29. Institut der Abegg-Stiftung: Ausstellung Textilien, Kunst und Kunsthandwerk des Mittelalters

Rorschach
Oktober 24. Aula Lehrerseminar Mariaberg: Tschechische Volkslieder

Sachseln
Oktober. Gedächtnisausstellung zum 550. Geburtstag von Bruder Klaus (Niklaus von der Flüe)

Schaffhausen
Oktober: 14. Kirchgemeindehaus Neuhausen: Herbstkonzert des Jodlerklubs vom Rheinfall. – Schaffhauserhof: Jodlerabend
15. Fussball: Olympia-Ausscheidungsspiel Schweiz–Österreich (Amateure)
20. Symphoniekonzert der Stadt Schaffhausen
28. 2. Internationales Mannschafts-Munotfechtturnier
November: 10. Stadttheater: Symphoniekonzert. Leitung: Armin Brunner. Solistin: Ann Reynolds, Alt

Schwyz
Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft. Turmmuseum (Kantonalschwyzerisches Historisches Heimatmuseum)

Scuol-Tarasp-Vulpera
Oktober. Kollektivwanderungen, Bergtouren, Wildbesichtigungen

Sierre
Octobre: 21. Ecurie 13 Etoiles–ACS Valais: Rallye du Haut-Valais
Toute l'année. Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. – Musée R.-M. Rilke. – Musée des tireurs

Sion
Octobre: 24. Quatuor Smetana
Toute l'année. Musée de Valère: Archéologie, histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1430. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505

Solothurn
Okt./Mai 1968. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele
21. Okt./3. Dez. Zetterhaus: Ausstellung griechisch-römischer Antiken
Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert»

St. Gallen
Konzerte und Theater
Okt./Mai 1968. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett
Oktober: 26. Aula der Hochschule: Quintetto Handt
November: 2. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Jean-Marie Auberson. Solisten: Edith Peinemann, Violine; Kurt Huber, Tenor
4. Puppentheater: Saisonbeginn
10. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Jean-Marie Auberson. Solistin: Heidi Bohner, Cello
Ausstellungen und Messen
Okt./19. Nov. Kunstmuseum: Künstler aus dem Waadtland
Oktober: Bis Ende. Stiftsbibliothek: «Mittelalterliche Reiseliteratur»
12./22. «Olma», Schweizer Messe für Land- und Milchwirtschaft. – Herbst-Jahrmarkt
Sport
Oktober: 14. Kongresshaus Schützengarten: Radballturnier
Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. – Jeden Samstag: Führungen durch die Hochschule

St-Maurice
Octobre: 30. Centre dramatique romand: «L'Avare»
Novembre: 7. Quatuor Smetana, de Prague

St. Moritz
November: 4. Eishockey-Meisterschaftsspiel

Thun
Oktober: Bis 15. Thunerhof: Gemäldeausstellung Emile Chambon/Niklaus Stöcklin
Bis 31. Kursaal: Konzerte, Dancing, Boule. – Schloss Thun: Historisches Museum. – Schadau-Park: Rundgemälde der Stadt Thun um 1800 von Marquard Wocher
7. Okt./6. Nov. Galerie Aarequai: Friedrich Frutschi
24./25. Hotel Freienhof: Herbst-Modeschauen
31. Okt./4. Nov. Keller-Theater: Einakter von Ionesco, Albee und Tardieu
November: 2. Kirchgemeindehaus: Trio di Trieste
5. Thuner Waffenlauf
9. Scala-Theater: Gastspiel «Komödie» Basel

Vevey

Octobre: Jusqu'au 22. Galerie Arts et Lettres: Exposition de peinture Henri Guex
13/15. Place du Marché: Cirque Knie
27 oct./12 nov. Galerie Arts et Lettres: Expositions de peinture I. et V. De Grandi
Novembre: 3. Théâtre: Quatuor Smetana
4. Théâtre: Opérette de C. Haenni (Sté valaisanne). – Casino du Rivage: Soirée annuelle «Mandoline orchestre»
5. Grand cyclo-cross international
9. Théâtre: Orchestre de Ribaupierre. Soliste: Peter Rybar, violoniste

Weggis

Oktober: 15. Weggiser Kilbi

Wetzikon

November: 10. Aula der Kantonsschule: Liederabend Verena Gohl, Alt. Am Flügel: Willi Gohl

Winterthur

8. Okt./12. Nov. Kunstmuseum: Julius Bissier
Oktober: 11. Stadthaussaal: Symphoniekonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solistin: Esther Nyffenegger, Violoncello
14. Stadthaussaal: Freikonzert. Leitung: Räto Tschupp. Solist: Martin Wendel, Flöte
18. Stadthaussaal: Liederabend Agnes Giebel, Sopran. Am Flügel: Felix de Nobel
25. Stadthaussaal: Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solistin: Ruth Imhof, Klavier
28. Stadthaussaal: Klavierabend Ruiz Pipo
November: 2. Stadthaussaal: Symphoniekonzert. Leitung: Josef Keilberth. Solistin: Maria Stader, Sopran
Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut»

Yverdon

Octobre: Jusqu'au 15. Comptoir yverdonnois
16. Théâtre municipal: Orchestre de chambre de Prague
18. Théâtre municipal: Audition de piano Jaccard-Meylan
20. Théâtre municipal: Audition de danse Line Bayard
31. Théâtre municipal: Quatuor Smetana
Novembre: 7. Centre dramatique romand: «L'Avare», de Molière
10 nov./3 déc. Hôtel de Ville: Exposition de peinture René Berthoud

Zofingen

Oktober: Bis 22. Bezirksschulhaus und Galerie «Zur alten Kanzlei»: Ausstellung «Aus Zofinger Privatbesitz» (Gemälde, Zeichnungen, Graphik, Plastik)

Zürich

Konzerte und Theater

Okt./Mai 1968. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters und des Theaters am Hechtplatz
Oktober: 7./12. Bernhard-Theater: Gastspiel des Theaters in der Josefstadt Wien
11. Tonhalle: Orchestre Colonne Paris. Leitung: Pierre Dervaux. Solistin: Nicole Henriot-Schweitzer, Klavier. – Kongresshaus: Grand ballet classique de France
12. Tonhalle: Tonhalle-Quartett
13. Kunsthaus, Vortragssaal: «Aschenbrödel» von Robert Walser (Uraufführung)
Ab 14. Bernhard-Theater: «Die tolle Rosita», Schwank mit Willy Millowitsch
15. Radio-Studio Zürich: Sonntagsmorgenkonzert des Radioorchesters Beromünster. Leitung: Gianfranco Rivoli. Solist: Ron Golan, Viola. – Tonhalle: Wiener Johann-Strauss-Orchester
Ab Mitte Okt. Theater an der Winkelwiese 4: «Nestroy – ein Quodlibet»
16./17. Kongresshaus: Negerballett «Brasiliana 67»
17., 19. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Hiroyuki Iwaki. Solist: Pierre Fournier, Violoncello
18. Tonhalle: Prager Kammerorchester. Solist: Josef Suk, Violine. – Kongresshaus: Jubiläumsgastspiel Zarah Leander
19. Kongresshaus: American Folk Blues Festival
20. Tonhalle: Meister-Zyklus: Ernst Haefliger, Tenor
21. Opernhaus: Premiere «Manon», Oper von Jules Massenet
22. Radio-Studio Zürich: Sonntagsmorgenkonzert des Radioorchesters Beromünster. Leitung: Dean Dixon. Solistin: Judith Burgänger, Klavier. – Kirche Enge: Orgelabend Erich Vollenwyder
24., 25. Tonhalle und Stadthof 11: Symphoniekonzerte. Leitung: Sylvia Caduff. Solist: Angelo Maccabiani, Violine
25. Tonhalle: Camerata Zürich. Leitung: Räto Tschupp. Solist: Brenton Langbein, Violine
26. Tonhalle: Smetana-Quartett
27. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Arturo Benedetti-Michelangeli, Klavier
29. Radio-Studio Zürich: Sonntagsmorgenkonzert des Radioorchesters Beromünster. Leitung: Erich Schmid. Solist: Stephen Bishop, Klavier. – Tonhalle: Kammerchor Kobelt mit Solisten und Orchester
31. Kammermusiksaal: Celloabend Tsuyoshi Tsutsumi. Am Flügel: Warren Thew. – Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Christian Vöchting. Solist: Heribert Lauer, Violine. – Kongresshaus: Original Donkosaken. Leitung: Serge Jaroff
November: 1. Tonhalle: Duo-Abend Dario de Rosa/Maureen Jones, Klaviere
5. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Erich Schmid. Chor und Solisten. – Radio-Studio Zürich: Sonntagsmorgenkonzert des Radioorchesters Beromünster. Leitung: Ludovit Rajter. Solist: Josef Sivo, Violine. – Tonhalle: Klavierabend Christa Romer
6. Tonhalle: Collegium Musicum de Paris. Leitung: Roland Douatte. Solist: Christoph Eschanbach, Klavier
6./7. Volkshaus: Das Schwarze Theater Prag
Ab 7. Bernhard-Theater: «HD-Soldat Läppli» mit Alfred Rasser
7., 9. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Charles Dutoit. Solist: Szymon Goldberg, Violine
8. Tonhalle: «Die Kammermusiker». – Kongresshaus: Militärkonzert Divisionsspiel 6
9. Neuer Kunsthaussaal: Celloabend Laurence Lesser
10. Tonhalle: Collegium Musicum Zürich. Leitung: Paul Sacher. Solist: Kurt Widmer

Ausstellungen und Messen

Okt./31. Dez. Zoologisches Museum der Universität: «Chromosomen – Gestalter des Lebendigen»
Oktober: Bis Mitte. Unterengstringen: Dahlienschau
Bis 20. Motorschiff «Limmat»: Ausstellung «Schwimmendes Kulturzentrum auf dem Zürichsee»
Bis 22. Kunstgewerbemuseum: Paul Schuitema – ein Pionier der holländischen Avantgarde
7. Okt./19. Nov. Kunsthaus: Ausstellung GSMB&K, Gesellschaft schweizerischer Malerinnen, Bildhauerinnen und Kunstgewerblerinnen
11./25. 51. Schweizer Modewochen Zürich, Frühjahrs-/Sommerkollektionen 1968 des Exportverbandes der Schweizerischen Bekleidungsindustrie
Mitte Okt./Mitte Dez. Kunsthaus, Altbau: Handzeichnungen alter Meister aus Schweizer Privatbesitz
20./23. Züspa-Hallen: Schweizer Caravan-Salon
Ende Okt./Ende Dez. Graphische Sammlung der ETH: «Les Fauves»
November: 2./16. Bürkliplatz: 12. Zürcher Weinausstellung «Expovina» auf 6 Schiffen

Sport

Oktober: 15. Kleinkaliberschiessen: Schweizer Meisterschaft
20. Dolder-Kunsteisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiel
November: 3., 7. Hallenstadion: Eishockey-Meisterschaftsspiele
4. Dolder-Kunsteisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiel

Diverses

Oktober: 19./29. Hallenstadion: Amerikanische Revue «Holiday on Ice»
22./23. Kongresshaus: Internationale Frisurenschau
November: 4. Hotel Baur-au-Lac: Zürcher Presseball
4./5. Kaufleutensaal: Mineralienbörse
Das ganze Jahr. Kunsthaus (Alberto Giacometti, Plastiken, Bilder, Zeichnungen). – Kunstgewerbemuseum. – Museum Rietberg (Sammlung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken aussereuropäischer Kunst. – Heimethuus (Rudolf-Brun-Brücke) und Nationalbankgebäude (Bahnhofstrasse): Schweizer Volkskunst und ländliches Handwerk. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. – Centre Le Corbusier. – Beim Zoo: Schweizer Alpenbahnmodell. – Zoologischer Garten

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsvereine

Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux

Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft
für elektrische Unternehmungen
Telephon 042 4 11 25

Treue Kunden
Treue Mitarbeiter

Spezialgeschäft für Frei- und Kabelleitungen jeder Art
Schwebebahnen
Trolleybus- und Bahnleitungen